

## ЭВОЛЮЦИЯ ФАМИЛИЙ В АСПЕКТЕ ЯЗЫКОВОЙ МОДЫ: ТЕНДЕНЦИИ И ЯЗЫКОВЫЕ МЕХАНИЗМЫ

Тематические слова: антропоним, имя, фамилия, языковая мода, тренды

Мода как универсальный и многогранный феномен всегда составляла неотъемлемую часть человеческой цивилизации. Под языковой модой ученые понимают специфическую форму „проявления языковой культуры посредством языковых привычек и вкусов, коммуникативных ценностей и тенденций, господствующих в каком-либо обществе в определенный период времени” (Ряпихова, 2013, с. 162).

Антропонимическая языковая мода — специфический феномен, требующий осмыслиения сквозь призму истории языка, социолингвистики и лингвокультурологии. В сфере антропонимии языковая мода как феномен культуры наиболее ярко проявляется в таком ономастическом ряде, как личные имена, которые с этой точки зрения рассматривались в работах: Бондалетов, 1983; Брулевская, 2015; Медведь-Пахомова, 2003; Bubak, 1978; Cieslikowa, 1994; Malec, 1994; 2001 и др. В последнее время появились интересные исследования, в которых с опорой на теорию моды социолога А. Б. Гофмана анализируются в качестве модного объекта личные и рекламные имена (Крюкова, 2004; Брулевская, 2014). Однако фамилии в аспекте языковой моды в ономастике изучены недостаточно, что, вероятно, обусловлено представлением о данном типе антропонимов как наиболее устойчивых языковых знаках, тесно связанных с обычаями, традициями, господствующими в социуме в определенный период, в то время как основная функция моды — инновационная, выражаясь в отказе от культурных образцов и разрывающая связь с традициями. При этом в историческом плане мода и обычай имеют общие корни, традиции являются одним из источников модных инноваций (Гофман, 1994), а фамилии как ценностно нагруженные знаки изначально выполняли в обществе функции социализации, дифференциации, повышения или понижения социального престижа. Это позволяет рассмотреть

роль феномена моды в эволюции фамильной системы, выявить модные тенденции, существовавшие в разные периоды, а также попытаться объяснить появление определенных тенденций в современной системе фамильных наименований.

Согласно теории моды социолога А. Б. Гофмана (1994), модные объекты указывают на какие-либо цепиости, которые воспринимаются как модные. К атрибутивным ценностям моды А. Б. Гофман относит новизну (современность), универсальность, демонстративность и игру. Данные универсальные признаки модного объекта И. В. Крюкова применяла убрать именам собственным, предложив методику исследования модных имён в вертикальном (хронологическом) и горизонтальном (территориальном) измерениях (Крюкова, 2014).

С целью выявления влияния моды на становление фамильной системы белорусского ареала мы, используя методику И. В. Крюковой, проанализировали антропонимический материал памятников письменности Великого княжества Литовского XIV–XVII вв., а также неопубликованные метрические книги XVIII–XIX вв. Исследованные документы написаны на старобелорусском, латинском, польском и русском языках.

Как показывает анализ, становление фамилий белорусского ареала, длительное и неоднородное в территориальном, этнокультурном и социальном отношении, проходило в контексте общеевропейского процесса образования фамильных систем. Термин *фамилия*, который восходит к лат. *familia* ‘дом, семья, домочадцы’; ‘семейство, часть рода, носящая одно фамильное имя (согношено)’, известен в памятниках Великого княжества Литовского уже с XVI в. в значении ‘наименование рода’: „фамилию славную олековичев” (Стрыйковский, 545 — ГСБМ, вып. 35, с. 389).

С точки зрения появления, формирования и смены антропонимических стандартов, которые воспринимались как престижные и потенциально способные выступать в качестве модного объекта, в образовании системы фамилий исследуемого ареала можно выделить несколько этапов.

Первый период — конец XIV—начало XVI вв. является началом языкового и социокультурного цикла, связанного с образованием фамилий на территории Великого княжества Литовского, которое было втянуто в орбиту общеевропейских культурно-исторических процессов. На данном этапе однокомпонентные антропонимы, распространенные до XIV в., сменяются двухкомпонентными наименованиями. Среди социальной элиты приобретает популярность двучленная антропонимическая формула имя + фамилия (пагоним) на:

-(ов)ич/-ев)ич, связанная с восточнославянской культурой наименования: *Ивашико Ильиничъ; Федъку Глебовичу > Федъко Глебовичъ; Митъку*

*Володковичу > Митько Володковичъ; Грин Воловичъ; Янъ Немеровичъ; Анъдреи Сакович 1440–1492 (ЛМ, ки. 3, с. 24, 26, 31, 38, 52).*

В то же время однолексемные личные имена и прозвища изолированно и в сочетании с апеллятивными конкретизаторами в XV в. чаще всего используются по отношению к следующим социальным и этническим группам: 1) мещанам: *мещанину виленскому Саичелю* (ЛМ, 4, с. 51); 2) духовенству: *Павлу, дьяку*; 3) слугам, крестьянам: *Мякало чоловек служебныи, путныи* (ЛМ, 3, с. 23, 31); 4) детям: *сыну его Федку*; 5) иноверцам: *жиду троцкому Моисею; татарину Абрагиму* (ЛМ, 4, с. 86, 64).

В отличие от данных групп населения, в одночленных формулах наименования представителей высших социальных слоев при повторном упоминании антропоним во многих случаях является уже фамилией: *Сопега; Нарбуту; князю Сонькгушку; пану Завииши* (ЛМ, 3, с. 19, 21, 67); *двораница ... Жабу* (ЛМ, 4, с. 136); в форме pluralia tantum: *Хребтовичомъ всимъ* (ЛМ, 3, с. 55).

В XVI в. идентификация одночленным наименованием, выраженным крестильным именем, среди мещан составила 20%; среди крестьян — 24,6%, в то время как среди наименований шляхты одночленные конструкции без предшествующего упоминания в системе родовых связей являются единичными.

Появление фамилий привилегированных сословий белорусского ареала в XV в. коррелирует с выводами В. Матеяускене относительно времени образования литовских фамилий древних родов (Maciejauskiene, 1991, с. 307), а также украинских исследователей, согласно которым основные признаки фамилий украинской шляхты прослеживаются в XV–XVI вв. (Яковенко, 2013, с. 360). Данные антропонимические единицы не были подчинены юридическим правилам, однако при обозначении представителей высших социальных слоев обладали такими важнейшими признаками фамилий, как наследуемость, обязательность, охват всей семьи единым наименованием, в силу чего их можно обозначить термином историческая фамилия. При этом фамилия как обязательный член антропонимической формулы приобретает статусные семы, становится социальной привилегией и расценивается как социокультурный знак, символизирующий принадлежность к аристократическим кругам. Об этом свидетельствуют попытки правящей элиты воспрепятствовать ее распространению в народных „ннзах“ (Никоиев, 2007, с. 27).

Сопоставительный анализ становления антропонимической системы белорусского ареала и соседних территорий свидетельствует о синхронических процессах фамилиеобразования на территории Великого княжества Литовского, а также экстерриториальности данного явления.

Таким образом, основные направления эволюции фамильной системы белорусского ареала были обусловлены социально-экономическими, этнокультурными факторами, вызванными образованием полигетнического и поликонфессионального государства, его широкими межязыковыми контактами, формированием национальной и сословной идентичности, проявившейся в порожденных основных структурно-семантических фамильных типах, их хронологической и социальной дифференциации. В этой связи появление фамилий как новой антропонимической категории можно связать с такой значимой, по А. Б. Гофману, модной ценностью, как современность, которая соотносится с прогрессивностью и выражается в стремлении к инновациям.

Второй период — конец XVI—XVII вв. Как отмечают исследователи, в социально дифференциированном обществе мода в антропонимии движется вертикально, проявляясь в ориентации на стандарты именования элиты (Медведь-Пахомова, 2003, с. 62–64). Так, во второй половине XVI в. двучленная антропонимическая формула, которая первоначально воспринималась как элитарная, становилась всеобъемлющей, охватывая все социальные и этнические группы на территории Великого княжества Литовского.

Одновременно данный период характеризуется постепенным изменением модного стандарта среди древних родов Великого княжества Литовского. Характерной модной тенденцией в номинативных вкусах правящих элит постепенно становился ориентир на иностранные, в частности, польские модели именования. Знаковым рубежом в этом отношении является 1569 г., когда была подписана Люблинская уния между ВКЛ и Королевством Польским, после чего значительно усиливается полонизация высших слоев белорусского ареала.

Мода на польский язык и польскую культуру на исследуемой территории отражена по-разному на разных хронологических срезах и уровнях антропонимической системы. Одним из ранних проявлений польского влияния была модная тенденция среди аристократии, живущей на белорусской этнической территории, подписывать свои фамилии по-польски в документах на старобелорусском языке, ср.: *Adam Chrebtowicz własną ręką* 1549 (АВАК, т. 1, с. 165). В начале XVII в. уже практически вся шляхта белорусского ареала подписывалась по-польски (Свяжинский, 2005, с. 63), ср. *podpisalem rękę sha, Jerzy Narbutt* 1675 (АВАК, т. 1, с. 130).

Следующий этап — конец XVII—XVIII вв. Несмотря на то, что на белорусских землях фамилии на *-ович* продолжают пользоваться определенным престижем, в высших социальных слоях популярность приобретает двучленная антропонимическая формула: имя + фамилия с суффиксом *-ск/-цк*, которая в XVII—XVIII вв. распространяется не только среди

белорусской, но также литовской, татарской, еврейской элиты, что свидетельствует о проявлении такой ценностной характеристики моды в антропонимии, как массовость, универсальность, ср.:

— среди литовских родов: *Michał Butwiłowski* < лит. *Būt-vil-as* (AtWil, s. 328); *Jan Tolwiński* < лит. *Töl-vinas* (AtWil, s. 340);

— в реестре татарской шляхты 1765 г.: *pan Abraham Łodziński*; *pan Mustafa Michałowski*; *pan Abrahan Smolski*; *pan Zacharyasz Chalecki* (ABAK, т. 7, с. 424);

— среди еврейских родов: *Гелца Левковича Кемельского* 1680; *Leyby Jakubowicza Minskiego* 1684 (ABAK, т. 29, с. 81, 140); *Abrama Staweckiego* 1650 (ABAK, т. 28, с. 343); *Eiachimem Olszanskim*, *Dawidem Moyżeszowiczem Oszmianskim*, *Morduchem Zacharewiczem Smurgonskim*, *Szaiq Swirskim*, *Jakubem Krewskim* 1714 (ABAK, т. 29, с. 395).

Характерно, что фамилии на *-скии/-цкии* образовывались не только от топонимов, но и на базе антропонимов и апеллятивов: *pan Abraham Smolski* < *Исмаил*; *pan Józef Jotkowski* (ABAK, т. 17, с. 421, 424) < лит. *Juodaitis*, *Jodelis* < *juodas* ‘чёрный’; *Ян Шванский*, ср. нем. *Schwan* ‘лебедь’ (ABAK, т. 22, с. 458); *Врублевский* 1559 (ABAK, т. 22, с. 99)/*Врубель*, польск. *Wróbel* < *wróbel* ‘воробей’; *Чаплинского* 1556 (ABAK, т. 21, с. 197), ср. бел. *Чапля*, *Чаплюк* (Бирьла, 1969, с. 446).

Универсальность данной модной тенденции проявилась, как известно, не только на этническом, но и социальном уровне, когда фамилии на *-скии*, первоначально являющиеся атрибутом шляхетской культуры, впоследствии распространились в низших социальных слоях. По мнению исследователей, данный тип антропонимов в социальных низах особую популярность приобрел в XVIII в., когда к прозвищным фамилиям массово добавляется суффикс *-ск* (Wolnicz-Pawlowska, Szulowska, 1998, с. 209). При этом правящая элита активно препятствовала массовости данного явления, что выражалось в сильных протестах против самовольного присвоения „шляхетских фамилий“ (Grzybowski, 1982, с. 497).

Задимствование иноязычных образцов именования является, как известно, универсальной модной тенденцией. При этом распространение модных стандартов носит зачастую центробежный характер. Польская шляхта, ориентированная на западную культуру, задимствовала из нее традицию именования двойными антропонимами, которая впоследствии распространялась среди аристократии католического вероисповедания: *Matheusz Franciszek Sienkiewicz* 1724; *Dobrogost Kazimierz Boufal* 1715 (ABAK, т. 7, с. 195, 201); *Mikołaj Michał Eysymont* 1649 (ABAK, т. 1, с. 186).

Мода на иноязычные номинативные образцы инициировала представителей правящих кругов искать свою родословную в западноевропейских

странах. В этот период возрастает увлечение геральдики, генеалогией, что способствует распространению моды на фамилии геральдического происхождения, которые служили символом древности, благородного происхождения рода.

После нобнінтації белорусская шляхта получала чаще всего один из польских гербов, в силу чего фамилии, равные названиям гербов, нередко коррелируют с аналогичными польскими, что поддерживалось моделью с суффиксом *-ск*, ср.: *Antoni Dolegowski* 1764 (AtWil, s. 330), польск. геральд. *Dolega* — прасл. \**dolqga* ‘дельный, исполнительный человек’ (Рушит, I, с. 141); в XIX в.: *Nikolai Ястремский* (МЭВнт: 1849), ср. геральд. *Jasztrzebiec*.

Ориентация на иностранные модели наименования соотносится с такой значимой модной ценностью, как экспрессивная демонстративность, которая, по мнению А. Б. Гофмана, имеет корни в биологических аспектах человеческого существования, хотя в различных культурах, безусловно, выступает совершенно по-разному (Гофман, 1994, с. 20).

С отмеченной выше демонстративностью как важнейшей атрибутивной ценностью моды отчасти связано расширение двухкомпонентной модели фамилий, которая впервые появилась у древних княжеских родов, а впоследствии распространилась среди шляхты.

В белорусском ареале были образованы четыре древние княжеские двойные фамилии: *Друцкий-Любецкий*, *Друцкой-Соколинский*, *Святополк-Мирский*, *Святополк-Четвертинский* (Унбегаун, 1989, с. 310), которые просуществовали до XX в., ср. в метриках: *Констанція урожденная изъ Волосовскихъ Святополкъ-Мирска* (МКМоскар: 1865); *Ганна Романовна Любецкая княжна Друцкая; дворянин Друцки Любецкіи* (ПЛДГ: 1860).

В XVII в. на белорусской территории возрастает число сложных фамилий, содержащих в качестве одного из компонентов геральдические названия. Отмечены фамилии, образованные по модели: 1) название герба + фамилия на *-ский*, ср.: *pana Alexandra Korwina Gosiewskiego* 1612 > *Alexandr Korwin Gosiewski*; Антонии Григории *Корвин-Милевский*, лит. антр. *Karvinas*; 2) геральдическое название + патроним на *-(ов)ич/-евич* (либо в обратном порядке): *Юстынианам Немировичем Щитом* > *Юстыниан Немирович Щит*, польск. *Szczyt* < *szczyt* ‘гербовый щит’ (Рушит, II, с. 531); *Щербо Равичъ, Равичъ-Щербо* (ММК: 1888), ср. польск. *Rawicz-Szczerba* < польск. геральд. *Rawa*; *Слепород-Занковичъ* 1760, польск. геральд. *Śleporod*; *Андреи Дашиевич-Корибут*; *Ludwikiem Kazimierzem Korybutem Daszkiewiczem* > *Ludwik Kazimierz Korybut Daszkiewicz* (АВАК, т. 7, с. 55).

Зафиксированы фамилии, в которых оба компонента являются оттопонимическими антропонимами с суффиксом *-ск* либо патронимами с суф-

фиксом -(ов)ич/ -(ев)ич: *Гринковичи-Ходкевичи* 1526 (АВАК, т. 7, с. 9); *Szawiński-Dziwanowski* 1764 (AtWil, с. 326).

Многокомпонентность фамилий поднимала их престиж, что способствовало популярности данной модели среди засленковой шляхты: *Antoni Sasin-Koszko* 1764; *Antoni Nieczuja-Galicz* 1764, ср. польск. геральд. *Nieczuja* < *nie czuć*; *Józef Kazimierz Drogomir-Petrykowski* 1764, польск. антр. *Drogomir*; *Tadeusz Rolicz-Orzechowski* 1764 (AtWil, с. 303–342); *Юнако-Гржисовский*, польск. геральд. *Junosza, Junok* < польск. *juniec* ‘молодой бык’ (Рушут, 1999, с. 359); *Черниловский-Сокол* (МстК: 1897); *pan Marcin Jasienczyk-Ochodnicki* (АВАК, т. 7, с. 407), ср. польск. геральд. *Jasienice, Jasieniec*.

Другой модной тенденцией является включение в состав фамилий древних природных, которые частотны в метриках XVIII–н. XIX в.: *Ignacy Dunin-ślepś* 1764 (AtWil, с. 334); *pan Józef Odolanicki Pochobunt* (АВАК, т. 7, с. 398); *Roman Ćwieciński-Szylo* 1764 (AtWil, с. 324); *Trojan Panko-Maksimowicz* 1764 (AtWil, с. 313); дворян *Викентія и Мальвины изъ Муслицких Волк-Леоновичей* (Бобр: 1888); дворян *Альберта Поликарпа и Марии урожденной Коровай-Метелицкой Быковских* (Бобр: 1888); *Bazyli Szapka Chotolski* (ИЮМ, 28, с. 97).

Отдельная группа — фамилии с древним двучленным литовским именем в числе одного из элементов многокомпонентного названия: *Яков Фаддей Довнар-Запольский* (АВАК, т. 7, с. 168) < лит. *Dau-noras*; *Dowmonta Siesickiego* 1747 < лит. *Dau-mantas*. Отмечены фамилии, оба компонента которых являются древними литовскими именами: *pan Piotr Milikont-Narwoysz* 1765 (АВАК, т. 7, с. 408) < лит. *Mil-kontas*; *Nar-vaišas* (LPZ, II, р. 244, 301). В XIX в. зафиксированы фамилии: *Эйгерт-Залеский* (ВишнК: 1901) < лит. антр. *Ei-girdas*; *Монтивид-Леадамский* < лит. антр. *Mantvidas*; *Ёдка-Даневич*, *Ёдка-Наркевич*, *Ёдка-Павлович* < лит. антр. типа *Jóbutas* либо от литовского апеллятива *jūdas* ‘чёрный’.

С целью усиления престижности компоненты фамилий могли переводиться на другие языки. Например, как известно, первый компонент фамилии *Карафа-Корбут* является переводом геральдического наименования *Корчак* на латинский язык: *Martini Floriani Karafa Korbut* (Малятич.: 1798).

Образование сложных структур связано с двумя противоположными тенденциями: модой на иностранное происхождение и стремлением сохранить традиционные семейные имена. При этом мода на сложные фамилии распространяется не только на белорусские, украинские, но и на татарские шляхетские роды, ср.: *Мустафа Мурза Татарский-Барановский* 1765; *pana Alexandra Murzy-Kreczowskiego* 1765; *pana Zacharyasza Murzy-Baranowskiego*; *pana Abrahamu Murzy Oleiewskiego* 1765 (АВАК, т. 7, с. 423, 424).

Популярность двойных фамилий была обусловлена не только потребностью в более точной идентификации личности, принадлежащей к сильно разветвленному роду, но являлась проявлением декларации принадлежности к древнему роду благородного происхождения как важнейшей цепиости шляхетской культуры. С течением времени двойные фамилии приобретают семы „достойнее”, „красивее”, „престижнее”, так же, как несколько крестильных имен звучат лучше, чем одно (Bystroń, 1993, с. 74).

Мария Малец в работе „*Zjawisko geshinacj w polskiej antroponisji*” (Malec, 1998) обратила внимание на интересный стилистический прием геминаций, используемый в современных польских личных антропонимах с целью увеличения экспрессивности и оригинальности имен. Геминация как экспрессивное удвоение была также одним из способов «улучшения», поднятия престижа отпрысков и отыменных фамилий (Унбегаун, 1989, с. 250).

Удвоение согласных в фамилиях широко представлено в метриках, что закрепляло за иими статус официальных. Отмечается удвоение согласных *f, l, n, c, m*:

— гемината *ll*: *Wollowicz* 1626; *Tolloczko* 1649 (АВАК, т. 1, с. 54, 118, 188); *Jundzillow* 1585 (АВАК, т. 7, с. 235, 318); *Butwillowska* (Кешесз.: 1796); *Koziełł* 1764 [AtWil, с. 318]; *Wall* 1710; *Sollogub* 1744 (АВАК, т. 7, с. 166, 186, 216); *Ryllo* 1764; *Epimach-Szypille* 1764 (AtWil, с. 330, 333, 339); *Surwilla* (Давел Ц: 1790); *Siellawa*; *Piotr Sqgayll* 1764 (AtWil, с. 327, 338).

— гемината *tt*: *Domontt* (KMWE: 1788); *Poczobutt* (МВБ Эйсм: 1802); *Ginttowt* (ЕкишЦ: 1798); *Wielbutt* (МВКамен: 1798); *Narbutt* (КМК: 1702); *Piotr Ginett* 1764 (АВАК, т. 7, с. 224); *Krzysztof Szczytt* (AtWil, с. 339);

— гемината *ss*: *Essmann, Eyssymont* (АВАК, т. 7, с. 388); *Łossowski* 1764 (AtWil, с. 330); *Ussowicz* 1765 (АВАК, т. 7, с. 396);

— гемината *ff < ww*: *Gin-tofft* (KMD: 1892);

— гемината *pp*: *Lappa* 1764 (AtWil, с. 315).

Наибольшую популярность многокомпонентные фамилии приобретают в XIX в. (Унбегаун, 1989, с. 309). На рубеже XIX–XX вв. в белорусском ареале нам зафиксировано около 350 двойных фамилий. В этот период осиовным модным способом их создания становится такая риторическая фигура, как повтор, который прослеживается на звуковом, лексическом и словообразовательном уровнях. Это свидетельствует о проявлении в создании фамилий игрового начала — четвертого важного признака модного объекта. В зафиксированных единицах преобладает анафора как особый вид повтаря, ср.: *Вікентій сынъ Антона и Марии, урожденной Требо-Требушевской Хороцца* (Стар-СК.: 1852); *Antonij Beunar-Бейнарович Иванъ Карлович* (КМ Нказн.: 1848); *Борейко-Борейкова* (Дзерков.: 1849); *Витались Агулисъ-*

-*Аугулович* (Бобр.: 1893); *Демидецкис-Демидович, Жибурт-Жибуртович, Линовскис-Линовецкис, Монвиж-Монтивид, Почина-Починский* и др.; реже отмечается эпифора: *Рылло-Юндзилло*.

Характерно, что экспрессивная демонстративность, отмеченные выше социальные коннотации престижности, снобизма у данного типа фамилий становится причиной их обыгрывания в языке художественной литературы. Например, в произведении Уладзіміра Караткевіча „Дзікае паляванне каралія Стага” при описании застенковой белорусской шляхты, ср.:

Тут амаль што не было чыстыых позіркау, але затое якія былі прозвішчы! Мне усе здавалася, што я сяджу у архівах і чытаю старажытныя акты якога-небудзь Пінскага копнага суда.

- Пан Сава Матфеевіч Стакоускі з сынамі, – агaloшва лекай.
- Пані Агата Юр'еуна Фалендыш-Хобалева з мужам і сябрам дома.
- Пан Якуб Барбарэ-Гарабурда.
- Пан Мацей Мустафавіч Асановіч.
- Пані Ганна Аурамовіч-Басяцкая з дачкою.

Приведенный пример позволяет проследить языковые приемы, используемые автором для придания шляхетским фамилиям оттенка „благородности”: расширенные антропонимические формулы с appellativo *пан*, указывающие на социальный статус лица, обилие двухкомпонентных фамилий; заимствование и перевод фамилии и/или ее компонента на другие языки. При этом, в соответствии со своей концепцией десакрализации и демонизации шляхетского сословия как „чужого”, Уладзімір Караткевіч использует прием языковой игры с целью создания юмористического эффекта, иронизирует над антропонимическими вкусами высших социальных слоев, что приводит к переплетению и столкновению противоположных коннотаций „иноязычных” фамилий белорусской шляхты в тексте произведения. Характерно, что в противоположность фамилиям деградирующей шляхты, ориентировавшейся на иностранные образцы наименования, в фамилии *Светлавіч* положительная оценка отражена не только во внутренней форме онима, но и в выборе антропонимического форманта -(ов)ич, содержащего белорусский национально-культурный компонент значения.

В настоящее время обнаруживается такое качество языковой моды, как цикличность, которое проявляется в возросшем интересе белорусов к своей генеалогии, поисках архивных документов, подтверждающих принадлежность их предков к шляхетскому сословию, изучении своих родословных, попытках связать их с древним „иностранным” происхождением. Об этом свидетельствуют полевые исследования, проведенные нами в 2004–2006 гг. на территории белорусско-польского пограничья (Гурская, 2001, с. 420–

—446), а также большое количество изданных в последнее десятилетие исторических публикаций, связанных с изучением генеалогии, геральдики; рубрик в газетах, передач на радио, посвященные происхождению фамилий. Важным средством информационного изучения фамилий в настоящее время является Интернет, где в комментариях и на генеалогических форумах фамилии часто становятся предметом рефлексии, связанной с их историей и этнографией, национально-культурным своеобразием, правописанием, частотностью и оригинальностью, а также с эстетическими вкусами их носителей. Под влиянием возросшего интереса к своим корням, установлены идентичности интерес представляют хоть и немногочисленные, но показательные случаи разного типа трансформаций, изменений фамилий на древние родовые с целью актуализации коннотаций социальности, национальной специфики или иноязычности.

Проанализированный материал свидетельствует о воздействии на формирование фамилий комплекса социокультурных факторов, в том числе и такого мотиватора, как феномен моды. Данная проблема требует дальнейшего изучения путем привлечения новых источников в широком контексте мировых интеграционных процессов.

#### ИСТОЧНИКИ

##### Опубликованные

- Бірыла, М. В. (1969). Беларуская аітраіяімія. Ч. 2. Міск: Іавука і тэхіка.  
 АВАК — Акты, издаваемые Археографической комиссией для разбора древних актов: в 39 т. (1865–1915). Вилья: Тип. А. К. Киркора.  
 ИЮМ — Историко-юридические материалы, извлеченные из актовых книг губернии Витебской и Могилевской, хранящихся в центральном архиве в Витебске. В 32 вып. Центральный архив древних актовых книг Витебской и Могилевской губернии. Витебск, 1871–1906.  
 ЛМ — Литовская метрика = Lietuvos Metrika (1993–2007). Ин-т истории Литвы. Подгот. Э. Банионис; А. Балиолис и др. Вильнюс, 1993–2007.  
 РИБ — Литовская метрика. Отд. первый. Императорская археографическая комиссия Петроград, 1915, Ч. 3: Книги публичных дел. 1378 с. (Русская историческая библиотека, XXXIII).  
 AtWil — Rejestr popisowy województwa Połockiego (1936). Ateneum Wilenskie, 11. Wilno, s. 303–342.

##### Рукописные

- Изиональны Исторический архив Беларуси  
 Бобр.: 1888–1893. Метрические книги Бобруйского костела. Ф. 1781, оп. 42, ед. хр. 11–16.  
 ВишиК: 1901. Метрическая книга Вишиевского Костела. Ф. 1781, оп. 49, ед. хр. 58.

- Давгел І: 1790. Метрические выписи по Завилейскому Деканату. *Lietuvos Valstybes Istorijos Archyvas*. F. 604, №11, Vt. 25.
- Дзерков.: 1849. Метрические выписи о родившихся, бракосочетавшихся и умерших по приходам Надвилейского Р-К Деканата. Дзерковский приход. *Lietuvos Valstybes Istorijos Archyvas*. F. 604, № 49, Vt. 1.
- КМ Икази.: 1848. Книга метрических выписей о родившихся, бракосочетавшихся и умерших Дисненского Р-К Деканата. *Lietuvos Valstybes Istorijos Archyvas*. F. 604, № 47, Vt. 2.
- Малятич.: 1798. Метрические книги Малятичской Церкви. Ф. 1781, он. 26, ед. хр. 1195.
- МВВ Эисим: 1802. Метрические выписи окрещений, бракосочетаний и смертей Велико-Эйсмонтовского костела. *Lietuvos Valstybes Istorijos Archyvas*. F. 604, № 10, Vt. 129.
- МВКамен: 1798. Метрические выписи окрещений, бракосочетаний и смертей по Гродненскому Деканату. *Lietuvos Valstybes Istorijos Archyvas*. F. 604, № 11, Vt. 25.
- МКМоскар: 1865. Выписи Метрической книги Москарской Р-К Приходской Церкви о родившихся. Ф. 1781, он. 37, ед. хр. 2.
- ММК: 1888. Метрическая книга Мариинского Могилевского Фарного приходского Костела о рождении. Ф. 1781, он. 48, ед. хр. 48, сер. 1.
- МстК: 1897. Метрические книги Мстиславского приходского Костела. Ф. 1781, он. 48, ед. хр. 57.
- МЭВит: 1849. Метрические Экстракти Витебского Деканата за 1849 г. Ф. 1781, он. 38, ед. хр. 6.
- ПЛДГ: 1860. Метрические книги Пинского Деканата. Ф. 1781.
- Стар-СК.: 1852. Метрическая книга Старосельской Церкви. Ф. 2301, он. 2, ед. хр. 1.
- Ekim І: 1798. Метрические книги и выписи из них Костелов Полоцкого уезда Витебской губернии. Ф. 1781, он. 26, хр. 1197.
- КМК: 1702; Kemesz.: 1796. Kopija Metryk Kościola Kiemieszowskiego. Ф. 937, он.4, ед. хр. 37.
- KMD: 1892. Kopija Metryk Kościola Dokszyckiego. Ф. 937, он.4, ед. хр. 33 A.
- KMWE: 1788. Księga Metryk Pogrzebowych Kościoła Parafialnego Rzymsko-Katolickiego Wielka Eysymontowskiego.
- [http://knihy.com/Uladzimir\\_Karatkievic/Dzikaje\\_palavannie\\_karala\\_Stacha.html](http://knihy.com/Uladzimir_Karatkievic/Dzikaje_palavannie_karala_Stacha.html)

## ЛИТЕРАТУРА

- Боидалетов, В. Д. (1983). Русская ономастика. Москва: Просвещение.
- Венрева, И. Т., Мустайки, А. (2006). Какое оно, модное слово: К вопросу о параметрах модного слова. Русский язык за рубежом, 2, с. 45–62.
- Врублевская, О. В. (2014). Известия ВГПУ. Серия: Филологические науки, 5 (90), с. 79–83.
- Врублевская, О. В. (2015). Модный антрононим в языковом сознании современныхносителей русского языка: Экспериментальное исследование. Филологические науки. Вопросы теории и практики, 10 (52), с. 53–57.
- Гофман, А. Б. (1994). Мода и люди. Иовая теория моды и модного новедения. Москва: Илья.
- ГСБМ — Гістарычны слоўнік беларускай мовы. Гал. рэд. А. І. Жураускі. Выш. 1—. Мінск: Акад. навук Беларусі. Ін-т мовазнауства, 1996—.
- Гурская, Ю. А. (2011). Древние фамилии современного белорусского ареала на славянском и балтийском фоне. 2 изд. Минск: Право и экономика, с. 420–446.
- Карасик, В. И. (1991). Язык социального статуса. Москва: Ин-т языкоznания РАИ.

- Крюкова, Н. В. (2004). Рекламное имя: От изобретения до преиедентности. Волгоград: Перемена.
- Крюкова, Н. В. Научные подходы к исследованию личного имени, <http://azbuka.in.ua/wp-content/uploads/2014/09/Kryukova-I.-V.pdf>
- Медвідь-Пахомова, С. М. (2003). Екстрапінгальні фактори в контексті розвитку слов'янських антропосистем. Навчальний посібник до спецкурсу „Історія антропосистем слов'янських мов”. Ужгород: Мистеїцька лінія.
- Никонов, В. А. (2007). География фамилий. Москва: КомКнига.
- Ряпихова, М. М. (2013). Проявление языковой моды в политическом дискурсе. Филологические науки. Вопросы теории и практики, 4 (22), с. 162–165.
- Свяжинский, У. (2005). Народы і мовы. У: Г. П. Пашко і інш. (ред.), Вялікае княства Літоўскага: Энцыклапедыя. Т. 1. Мінск: Беларуская Энцыклапедыя.
- Унбегаун, Б. О. (1989). Русские фамилии. Пер. с англ.; общ. ред. Б. А. Успенского. Москва: Прогресс.
- Яковенко, М. В. (2003). Сопоставительный анализ русских, украинских и английских фамилий отонимного происхождения. Вісник Донецького національного університету. Сер. Б.: Гуманітарні науки. 1–2, т. 1, с. 360–364.
- Bystroń, J. S. (1993). Nazwiska polskie. Warszawa: Książka i Wiedza.
- Bubak, J. (1978). Imiona modne. Onomastica, XXIII, s. 177–182.
- Cieślakowa, A. (1994). Imiona i nazwiska we współczesnej polszczyźnie. Moda i użycie tekstowe. W: K. Handke, H. Dalewska-Greń (red.), Polszczyzna a/ Polacy u schyłku XX wieku. Warszawa: Tow. Naukowe Warszawskie.
- Grzybowski, S. (1982). Nazwisko i jego stałość jako element identyfikacji osoby w dawnym prawie polskim. Onomastica, XXXIV, s. 485–514.
- GS™M — Гістарычны слоўнік беларускай мовы. Гал. red. А. І. Жураускі. вyp. 1—. Minsk: Akad. na-vuk Belarusi. In-t movaznaustva. 1996—.
- Maciejauskiene, V. (1991). Lietuvių pvardzių susidarymas XIII–XVIII a. Vilnius: Mokslo.
- Malec, M. (1994). Imiona chrześcijańskie w średniowiecznej Polsce. Kraków: IJP PAN.
- Malec, M. (1996). O imionach i nazwiskach w Polsce. Tradycja i współczesność. Biblioteczka TMPJ, 23. Kraków: TMJP.
- Malec, M. (1998). Zjawisko geminacji w polskiej antroponimii. W: E. Jakus-Borkowa, K. Nowik (red.), Najnowsze przemiany nazewnicze. Warszawa: Energeia.
- Malec, M. (2001). Imię w polskiej antroponimii i kulturze. Kraków: DWN.
- LPZ — Lietuvių pvardzių zodynėlis. Рэд А. Vanagas, V. Maciejauskiene, M. Razmukaite. T. 1–2, Vilnius: Mokslo, 1985–1989.
- Rymut, K. (1999–2001). Nazwiska Polaków. Słownik historyczno-etymologiczny. T. 1–2. Kraków: Wyd. IJP PAN–DWN.
- Wołnica-Pałowska, E., Szulowska, W. (1998). Antroponimia polska na Kresach południowo-wschodnich. XV–XIX wiek. Warszawa: Tow. Nakowe Warszawskie–Instytut Sławistyki PAN.

## SUMMARY

EVOLUTION OF SURNAMES IN THE ASPECT OF THE LINGUISTIC FASHION:  
TRENDS AND LANGUAGE MECHANISMS

The article is devoted to the consideration of names in terms of language fashion. The purpose of the article is to study the influence of fashion on the formation and development of the family system of the modern Belarusian area. To achieve this goal, the author analyzes the anthroponymic material of the business literature of the Grand Duchy of Lithuania from the 14<sup>th</sup> to the 17<sup>th</sup> centuries, as well as the unpublished metric books of the 18<sup>th</sup> and 19<sup>th</sup> centuries. The documents studied were written in Old Belarusian, Latin, Polish and Russian. Based on the analysis of a significant number of sources, the signs of surnames as fashionable objects are determined based on the sociological concept of fashion, the features of the formation and functioning of surnames from the point of view of the language mode are described, fashionable nominative tendencies such as orientation to foreign naming models, the replacement of single-component surnames by double ones components), the use of gemination, repetition at all language levels that can perform a game function. A diachronic study of the evolution of the family system from the point of view of the phenomenon of fashion makes it possible to identify fashionable nominative tendencies dominating in different periods, and also to try to explain the appearance of fashion trends in the modern family name system.

**Key words:** anthroponym, names, surnames, linguistic fashion, fashion trends

## REFERENCES

- A k o v e n k o, M. V. (2003). Sopostavitel'nyj analiz russkih, ukrainskih i anglijskih familij otonimnogo proishozdenija. Visnik Donec'kogo nacional'nogo universitetu. Ser. B.: Gumanitarni nauki. 1–2, t. 1, s. 360–364.
- B o n d a l e t o v, V. D. (1983). Russkaa onomastika. Moskva: Prosvesenie.
- B u b a k, J. (1978). Imiona modne. Onomastica, XXIII, s. 177–182.
- B y s t r o ń, J. S. (1993). Nazwiska polskie. Warszawa: Książka i Wiedza.
- C i e ś l i k o w a, A. (1994). Imiona i nazwiska we współczesnej polszczyźnie. Moda i użycie tekstowe. W: K. Handke, H. Dalewska-Greń (red.), Polszczyzna a/i Polacy u schyłku XX wieku. Warszawa: Tow. Naukowe Warszawskie.
- G o f m a n, A. B. (1994). Moda i lúdi. Novaá teoriá mody i modnogo povedeniá. Moskva: Nauka.
- G r z y b o w s k i, S. (1982). Nazwisko i jego stałość jako element identyfikacji osoby w dawnym prawie polskim. Onomastica, XXXIV, s. 485–514.
- G S B M — Gistarycny slownik belaruskaj movy. Gal. red. A. I. Žurauski. vyp. 1–. Minsk: Akad. navuk Belarusi. In-t movaznaustva. 1996–.
- G u r s k a ā, Ū. A. (2011). Drevnie familiï sovremennogo belorusskogo areala na slavânskom i baltijskom fone. 2 izd. Minsk: Prawo i ekonomika, s. 420–446.
- K a r a s i k, V. I. (1991). Azyk social'nogo statusa. Moskva: Institut azykoznania RAN.
- K r u k o v a, I. V. (2004). Reklamnoe imia: Ot izobretenia do precedentnosti. Volgograd: Peremenja.
- K r ú k o v a, I. V. Naucnye podhody k issledovaniu licnogo imeni, <http://azbuka.in.ua/wp-content/uploads/2014/09/Kryukova-I.-V.pdf>
- L P Z — Lietuvių pavardzių zodynus. Рэд A. Vanagas, V. Maciejauskiene, M. Razmukaitė. T. 1–2, Vilnius: Mokslas, 1985–1989.

- Maciejauskiene, V. (1991). Lietuvių pavardzių susidarymas XIII–XVIII a. Vilnius: Mokslo.
- Malec, M. (1994). Imiona chrześcijańskie w średniowiecznej Polsce. Kraków: IJP PAN.
- Malec, M. (1996). O imionach i nazwiskach w Polsce. Tradycja i współczesność. Biblioteczka TMPJ, 23. Kraków: TMJP.
- Malec, M. (1998). Zjawisko geminacji w polskiej antroponimii. W: E. Jakus-Borkowa, K. Nowik (red.), Najnowsze przemiany nazewnicze. Warszawa: Energeia.
- Malec, M. (2001). Imię w polskiej antroponimii i kulturze. Kraków: DWN.
- Medvid-Pahomova, S. M. (2003). Ekstralingval'ni faktori v konteksti rozvitu slov'ans'kih antroposistem. Užhorod: Mišteicyka línia.
- Nikonorov, V. A. (2007). Geografiá familij. Moskva: KomKniga.
- Rápihova, M. M. (2013). Proávlenie ázykovoj mody v politiceskom diskurse. Filologiceskie nauki. Voprosy teorii i praktiki, 4 (22), s. 162–165.
- Rymut, K. (1999–2001). Nazwiska Polaków. Słownik historyczno-etymologiczny. T. 1–2. Kraków: Wyd. IJP PAN–DWN.
- Svážynski, U. (2005). Narody i movy. U: G. P. Paskou i ins. (red.), Välikae knästva Litouskae: Ènycykapedýa. T. 1. Minsk: Belaruskaa Ènycykapedýa.
- Unbegau, B. O. (1989). Russkie famili. Per. s angl.; obš. red. B. A. Uspenskogo. Moskva: Progress.
- Veprevá, I. T., Mustajoki, A. (2006). Kakoe ono, modnoe slovo: K voprosu o parametrah modnogo slova. Russkij ázyk za rubezom, 2, s. 45–62.
- Vrublevská, O. V. (2014). Nazvaniá torzestvennyh meropriatií s tocki zreniá ázykovoj mody. Izvestiá VGPU. Seriá: Filologiceskie nauki, 5 (90), s. 79–83.
- Vrublevská, O. V. (2015). Modnyj antroponim v azykovom soznanii sovremennoy nositeley russkogo azyka: Èksperimental'noe issledovanie. Filologiceskie nauki. Voprosy teorii i praktiki, 10 (52), s. 53–57.
- Wolnica-Pawlowska, E., Szulowska, W. (1998). Antroponimia polska na Kresach południowo-wschodnich. XV–XIX wiek. Warszawa: Tow. Nakowe Warszawskie–Instytut Slawistyki PAN.